

Business
Point
65

海龜特訓班

公開華爾街傳奇社群超高獲利內幕



The Complete TurtleTrader
The Legend, the Lessons, the Results

這是將一群雜牌軍訓練成百萬交易員的故事，
在真實世界上演《誰是接班人》，
交易股票、債券、貨幣、石油及其他數十種市場，
獲利高達上億美元！

麥可·柯佛 Michael W. Covel ◎著
王怡文 ◎譯



作者簡介

麥可·柯佛 Michael W. Covel

柯佛是暢銷書《順勢投資》（*Trend Following*）的作者，該書已被譯為6種語言版本。柯佛經常發表有關交易主題的論述，同時是「海龜交易員網站」（TurtleTrader.com）執行編輯，該網站專門提供海龜幫成員的相關新聞與討論。目前定居於美國維吉尼亞州。

譯者簡介

王怡文

台灣大學資訊工程碩士，曾獲時報文學鄉鎮書寫獎，歷任投資雜誌研究員、財經書系編輯、《科學人》翻譯，目前專事翻譯與寫作，譯有《一次遇見12位行銷大師》、《維基經濟學》、《邁可喬丹的23堂課》等書。

海龜特訓班

Business Point

Business more than any other occupation is a continual dealing with the future;
it is a continual calculation, an instinctive exercise in foresight.

Henry R. Luce

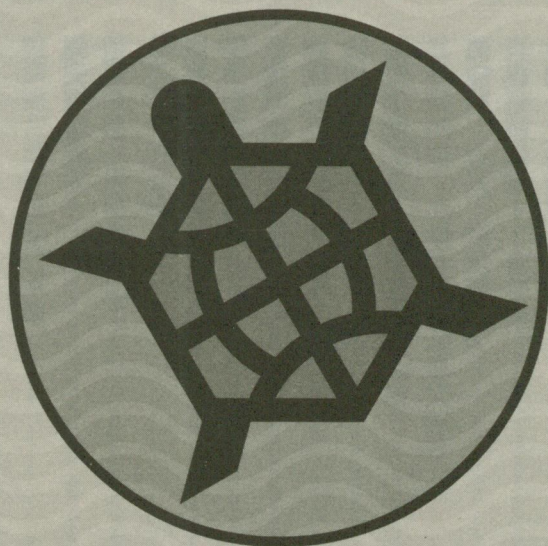
經營不同於單純的職業，經營事業必將不間斷面對未來；
經營事業在持續性地推算思慮，
是成就遠見的直覺訓練。

亨利·魯斯

Business
Point
65

海龜特訓班

公開**華爾街傳奇社群**超高獲利內幕



The Complete TurtleTrader
The Legend, the Lessons, the Results

麥可·柯佛 Michael W. Covel ◎著
王怡文 ◎譯

推薦序	交易順境中自我節制，交易逆境中堅忍求活	史綱
推薦序	人人有機會的百萬大計	俞國定
前言	海龜的由來	15

第一章

先天或後天	24
這是一個小世界	30

第二章

交易塹裡的王子	36
美中交易所時期	45
芝加哥期貨交易所	49
離開交易塹	50
政治野心	55
波濤洶湧	59

第三章

海龜們	63
人生是隨機的……有時候	66
攸關一生的面試	75
海龜合約	81
課堂上	83

第四章

海龜哲學

課堂討論

100 92

第五章

海龜交易法則

期望值：長期下來能賺多少？

進場與出場：上漲時買進永遠比較好

系統一與系統二：兩套海龜系統

隨機進場

風險管理：每筆交易下注多少？

單位限制

初始風險計算實例

金字塔法則：加碼獲利部位

金字塔交易示範

破產風險：是生還是死？

出場規則摘要

投資組合選擇及部位平衡

第六章

特訓班實況

辦公室環境

無聊的交易策略

團體互動

167 159 155 153 148 147 145 140 138 137 136 129 128 119 117 113 112

第七章

交易配額的爭議

標準在哪裡？

績效表現

備忘錄

170

第八章

遊戲結束

訴訟纏身

192

第九章

自力更生

金融怪傑裡的海龜

降低丹尼斯規則的風險

固步自封

高相關性的海龜

200

第十章

丹尼斯回來了

出售規則

丹尼斯再度退休

213

第十一章

把握成功機會

帕克有什麼不同？

找出真正想要的東西

基本面學派的問題

避險基金風暴

224

239

詹姆斯河資本公司

第十二章

失敗是一種選擇

假慈善真營利

第十三章

第二代海龜

與海龜相遇

放手一搏

商品公司

丹尼斯和阿克哈特的訓練

煮沸海水

第十四章

偉大的模範

心理強韌

附錄一

海龜們的現況

附錄二

相關網站

第七章

臺灣經濟的發展

經濟在臺灣

經濟發展

經濟政策

第八章

臺灣的未來

附錄一

臺灣的歷史

附錄二

臺灣的未來

附錄三

臺灣的未來

第十四章

臺灣的未來

臺灣的未來

臺灣的未來

臺灣的未來

臺灣的未來

臺灣的未來

臺灣的未來

臺灣的未來

臺灣的未來

臺灣的未來

臺灣的未來

臺灣的未來

臺灣的未來

臺灣的未來

推薦序

交易順境中自我節制，交易逆境中堅忍求活

史綱

近年來隨著對避險基金（Hedge Fund）的大幅報導，明星交易員的傳奇故事迅速被人們歌頌著。《海龜特訓班》是一本有趣且深入的報導文學，作者對一位在八〇年代美國商品期貨交易界的傳奇人物——理察·丹尼斯（Richard Dennis），以及他一手建立之海龜特訓班的訓練過程和交易方式，做了詳盡的敘述。更有趣的是，作者也追蹤了理察·丹尼斯與他的海龜交易員，從八〇年代至二十一世紀的今天，期間的發展與沉浮。一方面作者似乎希望證明一般人只要有適當的訓練及指導，都能成為成功的交易員；另一方面由丹尼斯本人交易生涯的起伏顯示隨著市場型態變化，交易員要如何面對大客戶損失及贖回的壓力，並在逆境中尋求生存，此乃非人